

Wetters dialect -> NL

Wetters wordt gesproken in Wetteren. Dit woordenboek Wetters bevat 154 gezegden, 748 woorden en 4 opmerkingen.

154 gezegden

- 'k emmet gepeist - ik had het wel gedacht / dat dacht ik al
- 't duumanneken lupt over mijn lijf - een plotse rilling
- 't es ier precies een duivepiere - er is hier veel beweging (van personen)
- 't es stillekes woar dant nooit nie waeit - Er kan al eens ruzie zijn
- 't es van de ond zijn kluten - het slaat tegen
- 't huis der zuchten (word nu niet meer gebruikt) - belastingkantoor
- 't veegt zijn gat zonder papier - Het spreek voor zich zelf
- 't verschot - pijn in de rug
- 't zit schief tusgen de twiej - Ze hebben ruzie
- 'tes nen kladpoater - iets niet goed uitvoeren, niet aan kunnen
- a stek sekklaa - een stuk chocolade
- a zue spel van mauken - iets belangrijk achten, overschatten
- aaffeturetau ne keir se - durf eens se
- afetieteaafetijte - op het goed geluk af
- al overende zetten - alles verplaatsen, er een warboel van maken
- astij ein zijne kop hé, eent hij oak nie in tholleken van zijn gat - hij is niet van een bepaald plan af te brengen
- azuue kunde ne stront goe maken - iemand die veel ingrediënten aan zijn eten toevoegt
- Da es pakken noar de moane - Een onmogelijk te verwezelijken doel najagen
- da legd'in au grepe - dat ligt in je bereik
- da za ne blijn duun zijn - als iemand sterft die de familie veel last bezorgde
- de katte zit in d'aarlooze - zij hebben ruzie
- de komplementen van mijnen eetzak - een grote boer laten
- de krebbe hangt daor uuge - er is daar armoede
- den dien zit er euk op gelijk een vliege op een boerenhespe - een dunne manspersoon met een zeer dikke vrouw
- Die boeren van over 't woater - Mensen van overschelde, ten Ede, Laarne-Kalken
- eddepinksken - heb je een ogenblik
- èè es, èè est-è-jèè - hij is
- een bedorven stijk stront - een verwend kind
- een bescheten kommesse - een onaangename melding, een ondankbare opdracht
- een eze - een geboorte die langer dan 9 maanden op zich laat wachten
- een keirmesse es een geiseling weird - een zwaar hoofd na een nachtje uit
- een kraukende kerre rijd nog verre - een krakende kar rijd nog ver
- een muilentrekker - iemand die doet alsof
- een peerdezauge - iemand die veel klaagt
- een schriemuile - kind dat veel weent
- een stijluuge - een pijnlijke ontsteking aan het oog
- een voore mee rijñ - er met de vuile voeten van door gaan
- een wetters biefstek - een in azijn opgelegde haring
- een zwesse - een zwerm vogels
- eet-i-jè da gezeid - heeft hij dat gezegd
- ei e op z'n ende geschelderd - tja hoe zeg je dat?hij heeft zich besch**ten
- ei ee en muile om klojs te spelen - hij heeft een uitgestreken gelaat

- ei ee mieren ein zijn gat - een ongeduldig iemand
- ei es nen ertefretter - hardvochtig iemand
- ei es nie oan zijn gat gedupt - het is geen dommerik
- ei es te goe veur deen werreld (ook:-duud te doen) - een ongelooflijk zachtaardig persoon
- ei es van den onbeschaumden biskop gewijd - een vrijpostig iemand
- ei es z'n muile nie méster - hij kan niet zwijgen
- ei es zu dom as tpeird van kristuus - hij is niet slim
- ei moe scharnten veur toe te kommen - hij heeft het lastig om de eindjes aan elkaar te knopen
- ei west nie va wa aat pèèle mauken - Hij kon zich er niet uit redden
- ein zijn bluute voane - in zijn hemd, zonder broek
- est nie gebeurd, tkan gebeuren - als iemand een ongeloofwaardig verhaal vertelt
- gè zet - jij bent
- ge zoot er de kramp in au kluuten van krijgen - het werkt enorm op de zenuwen
- got-i-jè nor de kirke - gaat hij naar de kerk
- heel den boel laagt doar uup over kluut - alles lag daar in totale wanorde
- hert zeitij bert en ei scheet keien - het is een zware karwei
- het gelijkt nog op keper dan op haorbalk - Het gelijkt op niets
- Het smokkelt - Het motregent
- hij / zij ee e muile van leentses - hij / zij is een spraakvaar
- hij / zij zit er noar te leunken - hij / zij heeft iets graag
- hij ee ein mijn raupen gescheten - hij heeft het verkorven bij mij
- hij ee mieren ein zijn gat - hij kan niet stil zitten
- hij ee zijn keise uitgebloazen - hij is overleden
- hij ee zijn keisse uitgebloazen - hij is dood
- hij eent ein de maa ... - een geniepig iemand
- hij eent huugop - hij heeft een hoge dunk van zichzelf
- hij eeter au opgeleid - hij heeft u bedrogen
- Hij es de cigare - Hij is het slachoffer
- Hij es mee 't verkeerde been uit zijn bedde gestapt - Hij is niet goed geluimd
- Hij hee oak in een pinaize getorten - Hij trekbeent
- Hij hee oak zijnen kurf gezet - Hij is overleden
- Hij hee oak zijnen vinger in zijn oge gestoken - Hij heeft zich vergist
- hij hee veel pijkes - hij is gefortuneerd
- Hij hee water in zijnen kelder, hij hee onder den tram gelegen - Zijn broek is te kort
- Hij hee zijnen neuze veurbij geklapt - Hij heeft te veel gezegd
- Hij hee zijnen vinger in zin oage gestoken - Hij beklagt het zich
- hij mag zijnen aan een proces oandoen - een lelijk iemand
- hij rijdt mee dhandkerre - hij bevredigt zichzelf
- hij weet vaveuren nie hoe dantij vanachter ophee - een onzeker iemand
- hij zit knurre - hij heeft geen geld meer
- hij zoo zijn eigen moeder verkuupen - iemand die alles doet voor het geld
- hoe dommer den boer, hoe schunder de petatten - hij heeft niet veel verstand, maar wel veel geluk
- Iemand n'en paeter schilderen - Iemand bedriegen
- iemand zijn boeksken opendoen - van iemand de echte waarheid vertellen
- iets ein zijn soepe doen - aan iemand iets proberen uitleggen
- ij doe in tfijn leiwoad - hij gaat naar de meisjes van plezier
- ij eeft gene puujt miejr om op te stoan - hij kan niet meer verder
- ij eeteraf - hij heeft het zitten
- ij evet omziejp golpen - hij heeft het verpest
- ij moe nog mee zijn twee handen piesen - hij is nog niet volwassen
- ij vernuilt mee te vernaan - hij wordt dommer met ouder worden
- ik wuirre doar eurendeil van - dat irriteert mij
- ja lappetem - dat moest er nog bijkomen (het is nog niet erg genoeg)

- je zoot em ons hiere geven zonder biechten - hij ziet er onschuldig uit
- ke au liejg op - ik ben kwaad op u
- koo euk iets gepeist moar twas da nie - niet ingaan op iemands voorstel
- ksteeke mij bot - ik weet het niet
- kust ze - loop naar de maan
- kzitte strop - ik kan niet meer verder
- mee een muile tot op zijn kloppers - met een lang gezicht
- mijn schaup (schaupken) :zegt menals troostwoord tegen iemand die iets ergs overkomen is.meestal kinderen. - mijn schaap (schaapje)
- moeder euverste - `moeder overste` = meisje dat zich nogal bazig aanstelt
- moestek a zue een postuurken, op mijn scha stoan en, kdoe alle dagen mijn stof af - weg van een zeer mooie vrouw
- ne lap in au wezen - een slag in uw gezicht
- nen uil - Een dom persoon
- Neuzemaker - ze is zwanger (voor het huwelijk)
- op congé gaan - op reis gaan
- op een eupken - op een hoopje
- op marote gaan - op stap gaan
- Sen hem oak ne poater geschilderd - Ze hebben hem bedrogen
- stront wie eeterau gescheten - tegen iemand die zich mateloos aanstelt
- tes geen avance - het heeft geen zin
- tes hem verloren gezeid - hij wil niet luisteren
- tes mij verliejd - als het je te veel is geworden
- tes navenant - het is gelijklopend
- tes van de veurniet - het is gratis
- tes zuust den tram en den trein dieter nog nie op gereen hé - een vrouw die al zeer veel mannen heeft gehad
- Toet toet zej den trein en de statie ree vuurt - tut tut zei de trein en het station reed door
- tpooverluutsen zit op au neusken - iemand wiens neus rood ziet van de kou
- tschaup es de preute af - er is niets meer aan te doen
- tzal voaren - het zal in je voordeel zijn
- tzijn slechts muizen die moar ien olleken en - iemand die er meerdere vrouwen op nahoudt
- uit mijne schietlap!! - je staat in de weg
- uit zijnen duim zuigen - verzinnen
- urk ne kir hier - luister eens even
- uure van police - bedtijd (voor kinderen)
- Wa kant de konink daar aan doen, hij heeft nen neuze gelijk ne schoen - Er is niets aan te doen
- waur blèft è - waar blijft hij
- Wie bij den hond sloapt betroapt zijn vleuen - je hebt het zelf gezocht
- witte gè da nie - weet je dat niet
- z'n tonge angst op z'n erte - afgebeeld iemand, (vb looper)
- Z' heeft aok prijs - Ze is in verwachting
- z' n muilleken kan en een kaffeepootsen - er verbouwereerd uit zien.
- zak aa ne pèrdewend op aa kop geev'n - moet je een klap voor je bek
- ze doet den trottoir - ze zit in de prostitutie
- ze schien van uir grief lijk nen hond van zijne stront - ze laten alles slingeren zonder op te ruimen
- zee e klietsen ut de baellekeszij oan - armoedig gekleed zijn
- zee heur klodden - zij heeft haar maandstonden
- zee op zijn sleppe gelegen - iemand die te laat komt
- zee tweijntig (20) kilo voorpreute - Ze heeft een opvallende voorbuik
- Zes op heur tonge nie gevallen - Ze kan het goed uitleggen
- zes op marote - ze is op stap
- zet au / ulder - ga maar zitten

- zijn da nou roten - dat is geen fatsoenlijke opmerking
- zijn devueren doen - zijn best doen
- zijn kerre kieren - van mening veranderen
- Zijn moag slaat ep - Hij laat een boertje
- zijn pere zien - het moeilijk hebben
- zijn schup afkuisen - wegaan, vertrekken
- zijnen oirink broad nie - het is hem niet gelukt
- zu duud as een piere - er zit geen leven meer in
- zuu krom as een tinke - heel erg krom

748 woorden

- (een) komesse (doen) - boodschap (winkelen)
- (een) spuur, speur (zoeken) - spoor
- 't epperste - zolder
- 't fléssijn - reumatiek
- 't kesmanneken (kinderlijk gezegd) - de kerstman
- 't nauste joir - volgend (jaar)
- 't poerkot - Buskruitfabriek
- 't schulle - de school
- 't Stadhuis - Gemeentehuis
- 't veegt zijn gat zonder papier - Het spreek vanzelf
- 't zal wel koelen zonder blaezen - Het zal zijn tijd nodig hebben
- 't zothuis - psychiatrische instelling
- (een flokke) smuuren - (een sigaret) roken
- ' kweetnie - (ik) weet het niet
- 1) kleejmp. 2) poteerde. - klei
- a franke bieste, a frank steik - een onbeschaamd persoon
- a kaks - int geniep
- a steik dingen - een kledingstuk
- aakkerteisse - adder
- aandzjuunsaase - Ajuinsaus
- aat - hout
- aat au toote - zwijg
- Aat ou muile - Zwijg
- achterweirsover - achterwaarts
- affrontelijk - schaamtelijk
- akendoet - het niet waar
- allegaa - vlug vlug
- Als ge welt ee - Welkom
- ambras - ruzie
- annekesnest - warboel
- apetijtelijk - aantrekkelijk
- au verknoeselen - struikelen
- auk moar - had ik maar
- auker - emmer
- baaën - bouwen
- babbeleer - overdrager, verader
- babbeluut - lange harde snoep
- barreele - spooroverweg
- bedeirven - verwennen
- beer (put) - aal (put)

- bekanst (ook: nept) - bijna
- Bekkendoe - Ik toch niet / ik heb het niet gedaan
- benn'n - binnen
- Betakkerblomme - Aardappelzetmeel
- betoepen - bedriegen
- beum - boom
- bijnst - terwijl
- bijze - schommel
- blaaffeturen - bewegende venstervoorzetluiken
- blageur - opschepper
- blageur - stoefer
- bloaze - stoefer
- bloeën - bloeien
- bloende - salami worst
- blomkuuele - bloemkool
- boazepoeper - iemand die de baas opvrijt
- boeksken - millefeuille (gebak)
- bolleket - grote knikker
- bolleket - grote stenen knikker
- Bolsette - Maltezer
- Bordeleesche pap - Bordeauxse pap
- boter bij de vis en peper bijde pense - contant geld
- botten - laarzen
- bras - varkensvoer
- braumbereien (ook:braumbeze) - braambes
- braumbreien - braambes
- broan - (vlees) braden
- brooskes - korte sokjes
- brosselen - knoeien
- brùùd - brood
- buistel - (veeg) borstel
- bulletin - schoolrapport
- burstel - borstel
- Buskolen - Houtskolen
- bustik - biefstuk
- cassein - calsijde
- Champetter of gendarm - Rijkswachter
- da pakt mij - dat ontroert mij
- da's oardig - dat komt vreemd over
- de conterfuure - de achterhiel van een schoen
- de frenne - de rem
- de kellieseboane - de collegiebaan
- de stausse - het station
- de ziever luyt uit zijn toote - hij heeft enorm zin in eten
- deffraa - de juffrouw
- der stoa een zwart kruis op au veurhuufd - ge zijt aan het liegen
- der stoa een zwart kruis op au veurhuufd - ge zijt aant liegen
- desteren - knoeien
- deus - doos
- deuzig - sloom
- djakke - zweep
- dool - dooier
- draaielings - duizelig

- dusken - doosje
- duujzaantsen - gedachtenisprentje, bidprentje
- duust - veel
- dwoazekluut - dom iemand (man)
- dzjuir! - ha, de mannen! (soort van groet onder mannen alleen)
- dzweis - tegendraads
- e pierootsen - een prentje
- een aatakke - (hart) aanval
- een aatvijze - een houtvijs
- een appelflaate - een plotse inzinking
- een babbemuile - iemand die graag en veel praat
- een basse - zwaar dekzeil
- een baurze - lomp vrouwmens
- een beleid bruutsen - een belegd broodje
- een bielde - dwarsligger op een spoorlijn
- een bloare - een onnozel vrouwpersoon
- een booleken - sneetje van een worst
- een dauvering - een pak slaag
- een doening - eigendom
- een dotsuufd - doodskop
- een emmer - nen iemer
- een euboale - een bussel stro
- een flesche - een fles
- een floremuize - een vleermuis
- een kabardoesken - een huisje van plezier
- een kagoele - een overtrekmuts
- een kalle - dom iemand (vrouwelijk)
- een kalle - een likstok
- een kameere - een roddelaarster
- een karo hemde - een geruit hemd
- een kasewante - een slag in uw gezicht
- een keese - een kaars
- een kremmeken (ne krem) - een ijsje
- een kroije - een kraai
- een lauken - een (bedde) laken
- een liere - een ladder
- een pee stoven - een loer draaien
- een peezewever - een pietje precies
- een peirse - lange, dunne stok
- een pekelteve - een venijnige vrouw
- een pielelampe - een zaklamp
- een pielemuitse - een soort muts
- een pleite - een mep, een slag
- een pootsen - een (koffie) tas
- een potsken - een klein mutsje
- een pruime - een irriterend persoon (vrouwelijk)
- een puistemuile - iemand met veel acné in het gelaat
- een pulle - een drinkbus (in aluminium) om mee te nemen naar het werk
- een schaa - een schouw
- een schaute opdoen - van iets heel erg schrikken
- Een schelleke scheid mij duud - Peperkoek
- een schoelde - een crapuleus iemand
- een seute - een vrouw met ouderwetse gedachten en gedragingen

- een sjaurze - een (bedde) deken
- een slunse - verwaarloosd iemand
- een snelle tieke - een mooie vrouw
- Een speinse haat - Een bundel sprokkelhout
- een spense (vb.:aat: een spens' aat.) - een bundel
- een sproetemuile - iemand met veeel sproetjes
- een steiksken ein zinne gielen - varkensgebraad
- een stopsel. een flokkaat. - een kurk.
- een sukke - minderbegaafd iemand
- een tiele (een broatiele) - een (braad) pan
- een toote - een kus
- een truinte - iemand die gemakkelijk klaagt
- een tsiepmuile - een kind dat voor een niets weent
- een tsietsen - een heel klein beetje
- een tsjoeze - een fopspeen
- een tsoesplekke - sporen van een zuigzoen
- een veirken - een krapuleus persoon
- een vergef - een venijnig vrouwmens
- een vuile pose - een slordige vrouw
- een werte - een wrat
- een wijf - een vrouw
- een zeupken - een slokje
- eerpel, goele - eend
- effenlegger - pietje precies
- ei e em bij zijn schabernakke - iemand bij de kraag vatten
- ei ee de reuzen gezien - hij is dronken
- ei ee een muile veur stront op te sorteren - hij heeft een boosaardig gezicht
- ei ee een muile voor matrakken op te roderen - hij heeft een lelijk gezicht
- ei ee een peirdefluite - iemand die groot geschapen is
- ei ee tspek oan zijn kluuten - hij heeft het zitten
- ei eent au zijn dzuinen - hij heeft het zitten
- ei es dempig gelijk nen aan stier - hij zucht vermoeid
- ei es duu van den duist / onger - hij heeft grote dorst / honger
- ei es een beetsen deur den neuze - hij is een beetje dronken
- ei es euk van ons hieren zijn sleimst nie - hij is niet slim
- ei es gene schuip in zijn gat weird - het is een waardeloos iemand
- ei es te dom veur helpen donderen - een dom iemand
- ei zoo ons hieren van zijn kruis lezen - een zeer godsvruchtig iemand
- ein - in
- ein aune castraman! - vooruit in uw bed
- ein spie steken - zijn beste kleren aandoen
- ein tjoar stillekes - ooit
- eisselen - ijjelen
- el - struik
- érrebeeze - aardbei
- erredewerrel - in de war
- erredewerrel - totaal in de war (haartooi bv)
- ert - hard
- erte - hart
- ester iet te bedabberen - is er iets extra te bekommen
- eu - hooi
- euge - oog

- eur - uier
- eurre - oor
- ezelsdracht - laattijdige bevalling
- ferket (verset) - vork
- feselen - fluisteren
- flaasche - fles
- flacon, fleisse - fles
- flamakken - vleien
- flauut - zwak persoon
- flecijn - jicht
- flokaat - kurk
- flokkaat - kurk
- flokke - sigaret
- Fluitenier - Bij - Wesp
- fluitenier - hommelmel
- fluitenier - wesp
- fluitjesmelk - magere melk
- foel - vrije trap (voetbal)
- frennen - remmen
- gaardevoe hé - doe het niet hé, verstaan
- gaat - goud
- galoossen - korte rubberen laarsjes
- gaun - gaan
- gaze - gas
- ge keunt ze kussen - je kan de pot op
- ge moet au nie generen ze - ge moet u niet schamen hoor
- gekapt - gehakt (vlees)
- geleid - gelegd
- gellersd en gespuurd - volledig gekleed, klaar om te vertrekken
- gerauktheid - hartaanval
- gernoart (geer-) - garnaal
- gerren geern - graag
- Gescharluind - Hij / zij heeft zich verwond
- getoakt - geraakt
- getten - laarzen
- gezaaten (vliés) - spek
- giedon - fietsstuur
- glos - glas
- gocheleer (schampeteur, schamateur) - gochelaar
- goeleken - eendje
- greiten - spottend (uit) lachen
- grielen - Bretellen
- groensel - groenten
- groeze - het loof van een raap
- grovve bustel, straatvauger - grove borstel
- grovven bustel, stroatvauger - grove bezem
- Grunzel - Geelgors
- guir (bv. guir zeit toch rap schau zelle.) - jullie
- guuël - heel
- het luupt ier op willekes - het (vb.werk) gaat goed vooruit
- heuperdesse - Opslagplaats voor hooi -alleen dak zijkant open
- heur muileken kan in e kaffeepootsen - ze ziet er maar magertjes uit
- hij draugt eurrens - zijn vrouw bedriegt hem

- hij drinkt bier gelijk een koe wauter - hij drinkt te veel
- hij eent euk van geen honden geirfd - hij doet zoals zijn ouders
- hij eeter zeinen buik van vul - hij heeft er genoeg van
- hij es euk van zijn eerste leugen nie duud - hij liegt dikwijls
- hij es strontraper achter den eletrieken trein - iemand die een onbestaand beroep heeft
- hij es van onder gien oender gebroed - hij is niet te onderschatten
- hij geluoft zijn eigen leugens - een grote leugenaar
- Hij hee nen neuze gelijk nen schoen - Hij heeft een grote neus
- Hij hee zijnen kurf gezet - Hij is overleden
- hij is van onder gien oender gebroed - niet te onderschatten iemand
- hij liegt dan tij zelve geluoft - een hardleerse leugenaar
- hij mag ne revolver draugen, en astij einen tegenkomt die nog dommer es dantij magtij em omver schieten - een zeer dom iemand
- hij vrijt mee madame la main - spottende uitdrukking voor iemand die geen vrouw heeft om de liefde te bedrijven
- hij zit mee de poepers - hij heeft schrik
- hij zoo au verkuupen binst dadder bij stoat - een sluw persoon
- hij zoo ne frang in twie bijten - een gierigaard
- hupt en gedaugd - opeen geperst
- iemand scheiren zonder ziepe - iemand een serieuze loer draairen
- iets mauken - iets maken (repareren)
- ieveranst, ieverst - ergens
- ij es blijven plakken - Hij heeft te lang op cafe gezeten
- ij zet en de neuze - Hij heeft iets verkeerd gedaan bij iemand.
- ijzerenweg - spoorweg
- ik ben ne keir belinkt - ik ben nieuwsgierig
- in een pinaize getorten - manken
- inkel (-vaat) - enkel (-voud)
- ist-i-jei - is hij
- jaloezie - rolgordijn
- Juin - Ui
- kaa - koud
- kabaa - boodschappentas
- kabaa - tas (boodschappen-)
- kabardoesken - huisje van plezier
- kaffee - koffie
- kalissenaat, ook:klissenaat - zoethout
- Kalle - Lichtgelovige vrouw
- kalle (ook: lekstok, likstok) - lolly (snoep op een stokje voor kinderen, meestal rood gekleurd)
- kameren - roddelen
- karnesjeer - boekentas
- kazjen - kersen
- kèèken - kijken
- keind - kind
- keirre - kar
- kenne - kin
- keroaze - moed
- kerrekes - pitjes (van appel, peer, kiwi)
- kerrekoolen - karikollen (schelpdieren)
- kerremesse - kermis
- kesmerte - kloven aan de aars
- keure - keus
- keutel - stront

- keutsen - paardenstaart (bij meisjes)
- kiendsessuiker - suikerbollen
- Kinkee - Draagbare olielamp
- kirke - kerk
- kladpotter - slechte schilder
- klawieren - onrustig draaien en keren
- klefferen - klimmen
- kleppe - babbelgrage vrouw
- kletsurren - vijgen
- kloppers - klompen (houten blokken)
- knène - konijn
- knènken, knèntjen - konijntje
- knoesel - enkel (voetgewricht)
- knorront - rode poon (vis)
- knossel - ook een soort van goed gevulde soep, maar soberder dan utsepot
- koas, kois. - kaas
- koekes - ruiten (kaartspel)
- Koeketiene - Mooie vrouw
- Koepleite - Koeievlaai / koestront
- Koerke Ratte - Koerkenratte
- Koewachterken - Gele kwikstaart
- kontekletser - pieteeler
- koolbak - kolenemmer
- kootereer - pook
- kop en kluuten - klein van gestalte
- kornesse - dakgoot
- korten - sterke drank
- kotereir - een pook om kolen los te maken
- koud - kwaad
- krakemiekelig, kraukemiekelig - slecht in elkaar gestoken
- krawietelen - kriebelen
- krawosse - erge jeuk
- krijge doar de rietepetiete van - ik word daar hoorendul van
- krokelo - bakharing
- kruislieveniere - kruisbeeld
- kurde - touw
- kurnieuseneusemosterdpot - nieuwsgierigaard
- kurtewaugen - kruitwagen
- kuurieuus - nieuwsgierig
- kverstoader gein gebenedijd woord van - ik versta er niets van
- kwets - misschien, wie weet
- kwiebus - halve gare
- lageir - ophef rumoer
- lakskes - plakband
- lamijnen - zeuren en zagen
- lantefanter - luiaard
- lavertegord - een lafaard
- leeghanger - luiestik
- leerdege - leerde
- leisken - tikkertje
- lère - ladder
- leurder ook: topper :is min of meer een schooier (niet meer ruim bekend) - venter (aan de deur)
- liere - ladder

- lochtink - hof, tuin
- Lorne - Laarne
- lucht - licht (lamp)
- lukwuste (ook: luukwuste) - lookworst
- lutsen - iets heen en weer wiggelen
- luupen - lopen
- maavauger - vleier
- malaundeg - kreupel
- malaundig - gehadicaapt
- mande - mand
- marsandieze - goederentrein
- meistrust - droevig gezind
- meniere de paster - meneer pastoor
- meullen - molen
- Meuzeleer - Kneu
- mieledjieje - potverdikke
- miestesse - bazin op het werk
- mijn eurre pieroo - het zal niet waar zijn hé
- Mijnen halven trouboek - Echtgenoot
- minetten - beffen
- mister - meester
- moajesteeke - vort
- moarbol - knikker
- moederdoeze - lomp geklede vrouw
- moest aune kop op da van een veirken stoan ze zoon zeggen dat biestsen lupt nie goed - iemand die er niet gezond uitziet
- mormer - marmer
- mort - markt
- muileman - praatgraag mens
- muilentrekker - een vals iemand
- muilentrekker - Onbetrouwbare persoon
- muilentrekkers - zure snoepjes
- muishond - fluwijn (dier)
- murtel - mortel
- mutse - pet, klak
- n'doe-ten-doet - nee nee
- n'n oet - een hoed
- Nachtkerre - Hij / zij houdt van het nachtleven.
- nauste jaur - volgend jaar
- ne chapoobuus - een buishoed
- ne combinaizon - een onderhemd voor dames
- ne frots - een kleine persoon
- ne gatlækker - een vleier
- ne jan mijn kluuten - een ambetant persoon
- ne kaupuit - iemand die vlug kou heeft
- ne klodderhond - een slordig persoon
- ne kreikeyoard - iemand die steeds zin krijgt in het eten van iemand anders
- ne kruislievenhiere - kruisbeeld
- ne lollekeshiere - iemand die graag mopjes vertelt
- ne muujr - een waterketel (-tje :ca 2a5 liter.)
- ne paltoo - een mantel
- ne peezeweever - gierig iemand
- ne pottecariewinkel - een winkel van potten, pannen edm

- ne preisjon - een drukknop
- ne preutelekker - een klein hondje genre chihuahua
- ne rijr - Rammelaar - mannelijk konijn
- ne saislon (verwetterst van une chaise longue) - uitschuifbare zetel
- Ne Scheefzieker - Ontrouw persoon
- ne schoefeleir - een inhalig persoon
- Ne schou'n apotheker - Iemand die zaken anders doet of normaal
- ne sieslewie - volkse benaming van een pensi
- ne spek - snoep
- ne sperteleir - een bewegende hangpop
- ne vellen mantel - een pels frak
- ne vent gelijk nen buum moar e wa kuirt afgezaugd - klein van gestalte
- ne wuiten - een dom iemand
- ne zeurzak - iemand die oneerlijk speelt in een kaartspel
- ne zuurestok - een dunne langwerpige rode snoep
- Nen akkeleir - Stotteraar
- nen ambetanterik - een vervelend persoon
- nen auker - een emmer
- nen bedorven keutel - een verwend kind
- nen beerloeder - soort van grote schep (ca12liter) om aal over te scheppen
- nen beun aup - een onaangenaam persoon
- nen beuzak - een vervelend individu
- nen binnenfretter - iemand die alles opkropt
- Nen boorling - Baby
- nen brewet (ook:kruiwagen, kurtewagen) - een kruiwagen
- nen deggereir - een deggeraar
- nen deggereir - iemand die niet nadnkt
- nen dekhengst - een vrouwenverslinder
- nen does - een zeer grote kom
- Nen dwoazn - Eerder achtergesteld persoon
- nen eeletriekstauk - een verlichtingspaal
- nen effelegger - iemand die voor alle zijn uitleg heeft
- nen eletriekstauk - een electriciteitspaal
- nen ettefretter - een moeilijk iemand
- nen hannekesnest - een warboel
- nen huietsekluits - een boeltje
- nen huietsekluits - een onoverzichtelijk boeltje
- nen iemer - een emmer
- nen oardegen drojer - een raar man
- Nen oardegoard - Rare vent
- nen oirink - een haring
- nen opréé - een oprit
- nen ou duiker - Een oud persoon (mannelijk)
- nen schaupuit - een bangerik
- nen stémpuut - een waterput
- nen tabbaord - een slaapkleed
- Nen tabboard - Slaapkleed
- nen taufelspringer - een opdringerig iemand
- nen teek - een aardworm
- nen tettekaba - een bh
- Nen trekzak - Accordeon
- nen triporteur - Hondenfietskar
- nen troeten - een dwaas iemand

- Nen tsuu - Een varken
- nen uirs - stekelvarken
- nene dragonder - een lomp, zwaar vrouwmens
- nie danke, tes zeuveele ofdantek gat he - weigeneren van een tractatie
- nieveranst, nieverst - nergens
- noalde - naald
- oan goan - voort gaan
- oardeg - vreemd
- onroase - emotie
- ont - hond
- ontaan - onthouden
- ontroace - emotie
- oodekloonde - eau de cologne
- oollee - olie
- oontsen - hondje
- op een gaupen ein een gieten - vlug, vlug..
- op een goapen en een gieten - op een vlugge manier
- op een rapken - vlug, vlug
- op tgoevallent uit, op tgoekomment uit - zonder nadenken
- ottentot - dwerg
- overlaust - onlangs
- paardesu - overjas
- paoe - pauw
- parei (ook:pret) - prei
- Parrei - Prei
- peerd - paard
- Peerdewupperken - Witte kwikstaart
- peerdezauge - klager, zeurpiet
- peirdemister - veearts
- peizen - denken
- pekeloirink - pekelharing
- pellepetat, pellepetakker - aardappel gekookt in de schil
- pellepetatten - gekookte aardappel in de schil
- pèrd - paard
- persjeinne - rolluik
- pertank - (en) toch
- pertank - nochtens
- pesedekier - vorige keer
- pessen - pissen
- Petakkerblomme - Aardappelzetmeel
- Petakkerschelder - Aardappelschelder
- petattenstamp - aardappelpuree
- Pezewever - Onaangenaam persoon
- pielampe - zaklamp
- piepkenduik - verstoppertje
- piepkenduik spelen - verstoppertje spelen
- pierootjen - tekening
- pijkeniere, suisse - kerkpolitie
- pijkes - schoppen (kaartspel)
- pinte bier - n'n export (vroeger)
- piosse - houweel
- pippere - peper
- pirme zoakske - papieren zakje

- pirootses - prenten (tekeningen)
- pisblomme - paardenblom
- Plakploaster - iemand die te lang blijft hangen.
- plastron - das
- poalink - paling
- poelde (ook: kieken.hoender.) - kip
- pollepel - schepspeen
- pooren - paling vangen
- portefoelde - geldbeugel
- portepuum - vulpen
- pottink - pudding
- preegojse - laxeermiddel
- preegosse - laxeermiddel
- preute - vagina
- puit - kikker
- raat - rauw
- Regenstek - Regenwaterton
- rekker - elastiek
- rëkurde - veter
- Resorbak - Spiraalbak waar matras op ligt
- rezzekes - een klein beetje
- rezzekes - heel lichtjes
- riekwater - parfum
- rij(g)kurde, nestel - veter (schoen-)
- riskodentuut (Risquons tout Verwetterst) - op het goed geluk af
- roespeteren - tegenpruttelen
- ronker - meikever
- Ru notte - Barmsijs
- ruue kuuele - rode kool
- salau - sla (groente)
- sandriejee - asbak
- saurze - Deken
- saveu - savooiekool
- Schalebale - Schellebelle
- schampavie - weg, verdwenen
- schaulde - schalie (dakbedekking)
- schaumtelijk - wekt schaamte op
- schauverdeinen - schaatsen
- schaverdeinen - schaatsen op het ijs
- Scheirewerk - Steunbalken in een dak
- scheirlewieps - met niet gespreide benen, in amazonezit
- Schelf - Zolder boven stal
- schellewieps - schuin
- schennen, schenden - beschadigen
- scheun - bedelen
- schiefindezak - slechtgezind
- Schiefzieker - Lastige persoon
- schrabielden - as van steenkolen
- schrabielden - restafval van grove steenkool (na verbranding)
- Schreepmes - Magere vrouw
- schuffelen - fluiten
- schulpe - schelp
- sekklaa - chocolade

- sepiëren - kalfszwezeriken
- sesitses - braadworst
- sette - breiwoel
- sgouen - maat
- siegaure - sigaar
- siegreite - sigaret
- sietekerre - zijspan, sidecar van moto
- sjacoche - handtas
- sjoeken - éclair (gebakje)
- slam - nog niet volledig gevormde steenkolen
- slaupen - slapen
- sleeren (op een sleerboane) - glijden (op het ijs)
- sletsen - pantoffels
- Sleuter - sneutel - Sleutel
- sloan - slaan
- slokkepier - fictief figuur waarmee men de kinderen schrik aanjoeg
- slure, slonze - arm, slordig persoon
- smokkelen - lichtjes regenen
- Smokkelen - Motregen
- snieje - sneeuw
- Snoefbal - Aardappelbloem (bloeisel)
- Snoefbal - Zaadbal op aardappel plant
- soorte - uitschot
- Sorzje - deken
- spau - spade
- Spaugsl - Braaksel
- spaun - overgeven, braken
- spetsen - druppeltjes
- spetsen - spatten
- spiete, pikure - inspuiting
- spinoaze - spinazie
- spukke - speeksel
- staut-i-jei - staat hij
- stek (e -) - stuk (een -)
- stekelbeeze - stekelbes
- stekskes - lucifers
- sterrelings - star voor zich uitkijkend
- Steuperen - Inhouden om niet te vallen
- stieèn - steen
- stoeferken - borstzakdoekje
- stombuuet - stoomboot
- stopsel - kurk
- strak zeikt hij wijwauter - iemand die heel dikwijls naar de kerk gaat
- streu - stro
- streuken - rietje
- sullekesstamp (ook: sullekeplets) - stoemp met zurkel
- surkelplets - aardappelen gemengd met zurkel
- sweinst - terwijl
- t'es vernesselt (ook: vernesteld) - in de knoop raken
- t'ges of 'tgas - gras
- t'stadhuis (uniek in België en omliggende gemeenten) - gemeentehuis
- taalure - (eet) bord
- talvendeur - doormlidden

- te goarre (thup, tuup) - tesamen
- teek - pier
- teekla - kwaadaardig vrouwspersoon
- tèn - teen
- Teggel - Tegel
- teken luitsen - pieren uit de grond schudden met een riek
- tematte - tomaat
- tendoet - toch niet
- terten - trappen (op tenen)
- tes betraupelijk - je kan het ook krijgen (van een ziekte)
- tes mij verdrotten - het is mij beu
- tes mij verlid - ik ben het beu
- tes ne verkierden - hij is voor de mannen
- teufereir - tovenaar
- teup - samen
- tgoa verruit lijk buuneknuupen - het gaat traag vooruit
- tingel - netel
- Tiraintjen - Sijs
- tjoeze - fopspeen
- toebak - tabak
- toernavies - schroevendraaier
- toespelle - veiligheidsspeld
- toetoet - toch wel
- tootentrekker - oneerlijk persoon
- top - tol
- tote - gelaat
- traveir - spoorwegoverweg
- trekzak - accordeon
- Troet'n - Dwaze
- trontenette - autoped
- trot - moes
- trottenette - step
- truitselen - treuzelen
- Truntemie - Klaaggraag persoon
- tschoole duiken - niet naar school gaan
- tsiektoewak - taai
- tsiepen - wenen
- tsjiekjen - kuikentje
- tuijperste - de zolder
- tuug - toog (herberg-)
- tvertrek - WC
- u pateeken - een durver, houdt zich niet in
- u polleken geven - een handje geven
- ûe mûille van lintses - een babbelkous
- ufflakke - kopvlees
- Uirs - Egel
- uitleggen en peeten teikenen - beloven zonder veel te doen
- uppen - open
- urken - horen
- urken - luisteren
- utsepot - soort goed gevulde soep met veel groenten en vlees oa.varkenspoten en staarten
- valize - reiskoffer
- van boven blink en van onder stink - iemand die zich maar oppervlakkig verzorgt

- van de moane bereen - ze is in verwachting
- van devuren zijn - werkzaam zijn
- van pier naar pol - van her naar der
- van tieeste tot leste - van het begin tot het einde
- vaneigest - natuurlijk, zeker
- vantienenegene - bijna zeker
- Vanzeleven - Ooit
- vauster - venster
- veelo - fiets
- veirkesluize - pissebed
- veloo - fiets
- venstertablette - vensterbank
- verbouwereerd - verbaasd
- verdestelewieren - in de war brengen
- verdestleweerd - in de war
- verdestullewieren - vernietigen , vernielen
- vereuvert - bevorderd
- versluinst - verlept
- verslunsen - verwelken
- vertegen - een bepaalde vorm van oneerlijk spelen in een kaartspel
- verweisselen - ruilen
- ves - vis
- vespoal - visspaan
- veugel - vogel
- veuralier - alvorens
- vitrenaire - veearts
- vlaumink - Vlaming
- vleu - vlo
- vleuringen - vleugels
- vliegenbout - vlinder
- vliegenvanger - slechte doelman
- vloij-jen - vlaaien (gebak)
- vramens - jonge vrouw
- vrijn - vrijen
- vuirt - rot
- wanten - handschoenen
- wautter - water
- Wechel'n - Wichelen
- weeve - weduwe
- wenter - winter
- wérm - warm
- wet - wit
- Wetters biefstek - Haring
- wetves - gedroogde vis
- wie au - opgepast hé
- wietel - een gek iemand
- woien - waaien
- wurtels - wortelen
- z'en hem nen paeter geschilderd - Ze hebben hem bedrogen
- zaantsen - prentje
- zaat - zout
- zaloezie - rolgordijn
- zante - velg (van een fiets, auto)

- zaud - zaad
- zee mij verweten veur 't vuil van tstroate - zij heeft lelijke dingen gezegd tegen mij
- zee tegen den hoek van een ronde taufel geluupen, zee e kend opgeten, z'es en posiese - zij is zwanger
- zèède gèè - ben je
- zenew(-s) - zenuw(-en)
- zeter / hij heter mee te doen - zij / hij heeft er een verhouding mee
- zett'n - zitten
- zeune - zoon
- zeuren - oneerlijk spelen in het kaartspel
- zeurzak - valsspeler
- zievereir - iemand die onzin verkoopt
- zijn klodden - zijn gerief
- Zijn moeder is van genen haose gepoept - Een trage persoon
- zijn poart stoa op de buize - iemand die reclamatie te verwachten is
- zijn toote stoa nie stille - een babbelaar
- zijne klopper zetten, zijne kuirf zetten - sterven
- zjatte kaffee - kop koffie
- zottuis - gekkenhuis
- zuun bresse - zo veel volk
- zweinselen - onvast heen en weer lopen
- zwerte triepen (ook:zwarte) - bloedworst
- zwort - zwart

4 opmerkingen

- Hoewel Wetteren geen stad is en nooit stadsrechten had hebben Wetteraars het niet over hun gemeentehuis maar over `t stadduis`.
- In vragende zinnen wordt de eerste persoon enkelvoud vaak verdubbeld (ekik) en wordt bv. hij (`è`) vaak omgezet in `i-jè` (gaut-i-jè, kèkt-i-j`...), zij (`zè`) in `ze-zè` (doe ze-zè da...).
- Voor een pint te bestellen, steek je jouw pink in de lucht als de ober kijkt en daarna het aantal.
- koosnaampje van alle Wetteraars: oirinkfretters.

Dit woordenboek 'Wetters' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.